

# PERSISTE EL PELIGRO PARA PINAR DEL RIO DONDE SE SENTIRAN LOS EFECTOS DEL CICLON; MENOS AMENAZADA LA HABANA

*27/50* *avanzar*  
Va desapareciendo el peligro para La Habana; encontrábase esta mañana a 125 millas hacia el sureste del Cabo San Antonio, moviéndose lentamente hacia el suroeste. En el último comunicado fué calificado de "ciclón de poca intensidad". Sigue alejándose de nuestras costa el otro huracán.

## CONTINUAN LAS MEDIDAS DE PRECAUCION DICTADAS AYER NOCHE AL ANUNCIARSE EL CICLON. FUERON SUSPENDIDOS LOS VUELOS DURANTE EL DIA DE HOY A ISLA DE PINOS.

La amenaza que para las provincias de Pinar del Río y La Habana constituye el ciclón reportado en las últimas horas de la tarde de ayer al sur de Isla de Pinos, ha sufrido en las últimas horas una modificación disminuyendo el peligro para la Habana y persistiendo más acentuada la parte occidental de la provincia vueltabajera.

En la Habana, sin embargo deben mantenerse las precauciones.

El organismo ciclónico que nos ocupa está avanzando muy lentamente, situándolo el Observatorio Nacional a unas 125 millas al sureste del Cabo de San Antonio con rumbo noroeste. Su intensidad ha disminuído y es calificado ahora con "un ciclón de poca intensidad".

Este organismo fué reportado por los aviones del servicio meteorológico que se dirigían a realizar ob-

servaciones sobre el otro ciclón del Atlántico situado hoy a unas 200 millas al noroeste de Puerto Rico. Cursados los avisos correspondientes, el Observatorio Nacional emitió un boletín con carácter urgente recomendando precauciones en las provincias ya citadas, y señalando que el rumbo de este nuevo meteorológico —el quinto de la temporada— no estaba aún determinado.

Este Boletín dió origen a la consiguiente alarma. Los radios estuvieron dando partes tanto del estado del tiempo como de las medidas adoptadas por la Policía Nacional, Bomberos y Cruz Roja Nacional para responder a cualquier emergencia.

Conviene aclarar, sin embargo, que si bien el peligro para La Habana ha decrecido, persiste aún la amenaza, muy especialmente, para

las zonas más occidentales de Pinar del Río, por donde es posible crucen los vientos exteriores del meteorológico.

### BOLETIN DE LA MAÑANA

Boletín Especial N° 6 10 a. m.

El huracán del Atlántico se hallaba esta mañana a las 7 a unas 200 millas al nordeste de San Juan Puerto Rico, moviéndose al noroeste o rumbo próximo a razón de unas 250 millas por día. (Fdo.) Millás, capitán de corbeta, Director.

Boletín Especial N° 3 10 a. m.

El pequeño huracán del Mar Caribe se hallaba esta mañana a las 8, a unas 125 millas hacia el sureste del Cabo San Antonio. Se ha movido con mucha lentitud hacia el noroeste y no ha ganado en intensidad; más bien parece que ha perdido en organización, lo calificamos ahora de ciclón de poca intensidad. El peligro para la provincia

de La Habana va desapareciendo y queda para la provincia de Pinar del Río, sobre todo en la porción oeste. No obstante, es posible que soplen vientos algo fuertes a intervalos, con lluvias en toda la región occidental de Cuba. (Fdo.) Millás, capitán de corbeta, Director.

### BELEN SENALA PELIGRO CIERTO PARA PINAR DEL RIO PARTE DEL OBSERVATORIO DE BELEN

A las dos de la tarde el P. Gobierno, del Observatorio de Belén, emitió el siguiente boletín:

Los aviones de reconocimiento han localizado esta mañana el centro del pequeño ciclón del Caribe Occidental en los 20.8 grados de latitud y 83. 4 de longitud a unas 50 millas al suroeste de Isla de Pinos y a 80 millas al Sur de la costa de Pinar del Río. Al parecer tiene ya el vórtice bastante bien definido con una presión barométrica de 747 mm, y sus vientos centrales son de 70 millas por hora, con ráfagas de 90 millas en una pequeña zona a la derecha del centro.



21

Su movimiento de traslación es todavía muy lento habiéndose desplazado algo en dirección Noroeste; es probable que conserve la misma dirección en las próximas horas y vaya moviéndose algo más rápidamente. Su amenaza principal es para la región occidental de Pinar del Río y el Canal de Yucatán, disminuyendo gradualmente la de la Habana. Con todo, su movimiento de traslación no está completamente definido y, por tanto, deben mantenerse las debidas precauciones tanto en la Habana como en Pinar del Río; en donde de todos modos, se han de sentir los efectos del ciclón con los vientos fuertes y aguaceros.

En toda la parte occidental de Pinar del Río es necesario tomar todas las medidas de precaución y seguridad, sobre todo en las costas y tierras bajas por el serio peligro de las marejadas y los fuertes aguaceros existentes en el lado derecho de la zona ciclónica próxima al vórtice.

Por otra parte, el huracán de las Antillas Menores ha salido de nuevo al Atlántico por encima de las Islas Virgenes hallándose actualmente dentro de los 19.5 de latitud y 64.5 de longitud a unas 70 millas al Norte de Saint Thomas, y 90 millas al Nordeste de Puerto Rico, conservando todavía una gran intensidad y vientos centrales de unas 140 millas por hora. Su movimiento de traslación es del Noroeste y se espera que siga en esa dirección no ofreciendo peligro para Cuba; la navegación debe evitarse en toda la zona marítima al Norte de Puerto Rico. (Fdo.) J. R. Goberna, director.

**ACUARTELADA LA POLICIA DE OBRAS PUBLICAS**

Teniendo en cuenta los partes oficiales ofrecidos por los Observatorios, en relación con la amenaza de un posible ciclón que afectará a La Habana, el Ministro de Obras Públicas, dió instrucciones al Jefe de la Policía de esa dependencia, para que sus miembros queden acuartelado y acudir donde fuere necesario, así como que se redoble la vigilancia en los departamentos del Ministerio.

**PODA DE ARBOLES Y APUNTALAMIENTO**

El jefe del Negociado de Urbanismo del Ministerio de Obras Públicas ingeniero Vicente J. Sallés, cumpliendo instrucciones del ministro Febles Valdés, ha procedido con obreros de ese Negociado a la poda de los árboles de los Parques y Avenidas en evitación de que éstos sean derribados por los efectos del ciclón que se anuncia.

Igualmente se ha solicitado con urgencia por este funcionario los materiales necesarios para proceder al apuntalamiento de los árboles tan pronto se den a conocer detalles de la proximidad del ciclón en la provincia de La Habana.

El ministro Febles Valdés ha dado órdenes al Jefe del Distrito Habana, al de Ingeniería en Calles, y a los de Alcantarillado y Urbanismo para que estén preparados con el personal y los equipos necesarios a fin de atender cualquier estado de emergencia en las dos provincias que se encuentran amenazadas por una nueva perturbación ciclónica.

Es propósito del Ministro Febles Valdés mantenerse frente a la dirección de las medidas de emergencia que pudieran ponerse en práctica ya adoptadas, caso de que se mantenga la amenaza de un nuevo azote de ciclón.

**NOTA TECNICA**

En el area de bajas presiones que señalamos ayer surgió ayer tarde un huracán de pequeño diámetro, cerca de Isla de Pinos. Desde ayer lo hemos seguido observando, pero sin contar durante la noche con las observaciones de aviones, tan necesarias para el estudio de los pequeños organismos. Esta mañana si hemos tenido algunas observaciones y se ha dado el boletín especial a las diez.

El organismo aparece ahora como un ciclón de poca intensidad, sin vórtice bien definido, pero con vientos a su alrededor que fueron calculados llegaron a noventa millas. Las lluvias en el centro y cerca del meteoro han sido torrenciales.

En el mapa de anoche existían tres huracanes: el del Caribe, el que se hallaba en las inmediaciones de la isla Sombrero, y el que se hallaba al Estenordeste y no lejos de las Bermudas. La existencia de tres huracanes a la vez es notable en alto grado.

El de mayor importancia para nosotros es el del Caribe, y sobre su desarrollo y marcha futura dependerá el estado del tiempo en las dos provincias occidentales.

Las altas presiones oceánicas se han debilitado notablemente. Hay un centro con valores débiles al Estenordeste y lejos de Puerto Rico. En las Virgenes hay otro centro de 762 mm. que extiende sus isobaras con valores débiles hasta la zona comprendida entre el Cabo Hateras y las Bermudas.

En el Continente existe un centro de 766 mm. en la porción Sudeste de Ontario. En Montana hay otra alta de 764 mm.

Las bajas presiones extratropicales tienen un centro de 754 mm. en la Luisiana.

La masa de aire sobre Cuba continúa húmeda, y ha cambiado poco en estabilidad desde ayer.

La isobara normal de la época, de 761 mm. puasa hoy a gran distancia de nuestras zonas de observación.

**TELEGRAMA CIRCULAR A LOS PUERTOS**

Puertos del Noroeste (desde Isabela de Sagua hasta La Fe.)

Puertos del Suroeste (desde Tunas de Zaza hasta Puerto Cortés).



PATRIMONIO DOCUMENTAL

OFICINA DEL HISTORIADOR DE LA HABANA

15

3

**URGENTE**

Se avisa que el pequeño huracán se hallaba a las ocho de la mañana a unas ciento veinticinco millas hacia el sudeste del Cabo San Antonio, moviéndose con mucha lentitud hacia el noroeste punto. No ha ganado en intensidad y más bien parece que ha perdido en organización punto. Se califica ahora de cición de poca intensidad punto. El peligro para la provincia de la Habana va desapareciendo y queda para la provincia de Pinar del Río, sobre todo en la porción oeste punto. Todavía debe quedar suspendida la navegación en los mares adyacentes a la provincia de Pinar del Río y sur de la Habana hasta nuevo aviso punto.

**Millas.**

Capitán de Corbeta, Director.

**LOS PARTES DE ANOCHE  
EL NUEVO HURACAN**

OBSERVATORIO NACIONAL.  
Boletín Especial número 5-50053.  
Septiembre 1ro. (10 p. m.).—El pequeño huracán que fué anunciado en el Boletín de las 6 p.m. se halla probablemente a esta hora a unas 80 millas hacia el sursuroeste de la caleta de Carapachibey, en la costa sur de Isla de Pinos.

Es difícil determinar la dirección del movimiento desde las 4, pero nos inclinamos a creer que por ahora sea hacia el noroeste o rumbo próximo.

Mientras no se conozca bien la marcha del pequeño huracán, es prudente que se tomen las mayores precauciones en las dos provincias occidentales, especialmente Pinar del Río.

Esta noche no existe peligro para las regiones citadas, excepto para la zona de Isla de Pinos. (Fdo.) Millás, capitán de corbeta, director.

**EL HURACAN DEL  
ATLANTICO**

OBSERVATORIO NACIONAL.  
Boletín Especial número 5-50043,  
septiembre 1o., (10 p.m.).—El huracán procedente del Atlántico se hallaba esta noche, a las 7, en las inmediaciones de la Isla Sombro, en las Antillas Menores, moviéndose al oestenoroste o al noroeste, a razón de 250 millas por día. Mañana cruzará por los mares al norte de Puerto Rico. (Fdo.) Millás, capitán de corbeta, director.

OBSERVATORIO NACIONAL.  
Boletín especial número 4-50043,  
septiembre 1o. (10 p. m.).—El huracán procedente del Atlántico modificó durante la noche la dirección de su trayectoria, disminuyendo su velocidad de traslación, y esta mañana a las siete, se hallaba

al sudeste y muy cerca de la isla San Martín, Antillas Menores. Ahora se está moviendo al oeste noroeste a razón de unas doscientas cincuenta millas por día. Es probable que esta tarde o noche se halle cerca de las Islas Vírgenes.

Este huracán se halla a mil trescientas cincuenta millas de La Habana.

La desviación señalada es por ahora favorable a Cuba. (Fdo.) Millás, capitán de corbeta, director.

*Avance, sep 2/00*



PATRIMONIO DOCUMENTAL

OFICINA DEL HISTORIADOR DE LA HABANA